

EL IRIS

Núm. 4.331

DIARIO CATÓLICO

Año XV.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

 40, Calle M.º Quadrado, 40.—Imprenta.
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) lunes 19 de Septiembre de 1927

 Dirección telegráfica IRIS
CIUDADELA

BANCO VITALICIO DE ESPAÑA

 Compañía Anónima de Seguros
FUNDADA EN 1880

 SEGUROS SOBRE LA VIDA Y RENTAS VITALICIAS
EN TODAS SUS COMBINACIONES
SEGUROS DE TRANSPORTES, MARÍTIMOS,
TERRESTRES Y DE VALORES

 FONDOS DE GARANTÍA EN 31 DE DICIEMBRE DE 1926
PESETAS 97.024.280'13
PAGADO A LOS ASEGURADOS EN EL AÑO 1927
PESETAS 10.043.273'69
TOTAL PAGADO POR LA COMPAÑÍA DESDE
SU FUNDACIÓN A LOS ASEGURADOS
PESETAS 143.186.325'40 29

 DOMICILIO SOCIAL: RAMBLA DE CATALUÑA, 18 · BARCELONA
SUCURSAL EN MADRID: CALLE DE AMGALÁ, 25
EDIFICIOS PROPIEDAD DE LA COMPAÑÍA

 DELEGACIONES EN TODAS LAS CAPITALES DE ESPAÑA
AGENCIAS EN TODAS LAS POBLACIONES DE IMPORTANCIA

AUTORIZADO POR LA INSPECCIÓN MERCANTIL Y DE SEGUROS

Héroes ignorados

I

En todas las poblaciones, grandes y pequeñas, han existido hombres que han llamado poderosamente la atención de sus contemporáneos, por las excepcionales cualidades, que han revelado en su persona. Son a manera de excepciones del común de los hombres, que por sus singulares rasgos y modo particular de ser, se caracterizan y distinguen de los demás. Unos por su arrojo y valentía, otros por su tenacidad y constancia, ora por su inquebrantable ahínco en su propósito, ora por su audacia, ingenio, acometividad, desprendimiento, filantropía, caridad y afán de prodigar servicios a los demás, sólo impulsados por el vivo anhelo de obrar el bien, sin percibir ni esperar recompensa alguna, sin lucrar absolutamente nada. El platónico placer de realizar una obra de humanidad, de nobleza de corazón, de asombrosa emoción, constituye todo el ideal de esos hombres extraordi-

narios, excepcionales, característicos.

Ellos no se dan cuenta apenas de sus particulares hazañas y consideran sus acciones como vulgares, como las de otros hombres, lo creyendo que sean la admiración y el asombro de cuántos las contemplan. Esos hombres son tanto más dignos de loa y de aprecio cuánto más humildes e ignorados son por la generalidad de los hombres, que sólo aprecian los actos de gran resonancia, las obras de los grandes ingenios, de los artistas de primera magnitud y de mayor fama.

¿Quién va pues, a conceder el honor de héroe a un ignorado patán, a un rústico trabajador del montón anónimo de la plebe? No hay pues que dudar, entre la plebe despreciada, pobre y humilde entre la gente de baja estofa, surgen y se distinguen seres que son verdaderos héroes de la humanidad, seres excepcionales, admirables, sorprendentes, colosales en su modo de ser.

Y de esos seres, de indiscutible mérito, hay y habido ejemplares

en Ciudadela. Vamos a citar algunos comenzando por trazar la silueta de uno que todavía vive y es muy conocido en su ciudad natal, por sus obras de beneficencia, por sus arriesgadas empresas, por sus magnánimos actos de humanidad, por su desinterés, hombrada y valor. Ese ciudadano de tan nobles sentimientos de civismo, de honradez y de humanitarismo es **Don Pedro Pons Capó**, llamado vulgarmente *En Pere-Ux*, natural de Ciudadela. No sucede siniestro alguno en nuestras costas marítimas; no ocurre desgracia alguna en la población, caso de enfermedad contagiosa, que no corra inmediatamente al suceso el antedicho ciudadano, que no se ponga en primera línea del peligro; que no se le vea pronto y decidido para prestar sus servicios, sin cobrar, la mayoría de las veces, una pequeña propina. De naturaleza férrea, de temperamento emprendedor y decisivo, ágil y desaprensivo acomete con animosidad admirable las más arriesgadas empresas, sin hacer caso de

peligros ni de la misma muerte. Con motivo del naufragio del vapor francés «General Chanzy», hace unos quince años, y la pérdida más reciente de otro vapor español, cerca de nuestras costas, prestó el Sr. Pons grandes servicios, sacando cadáveres del mar. Durante la epidemia gripal del año 1918, que fué un azote para muchos pueblos, se mostró infatigable en socorrer a los atribulados y amortajar a las víctimas de la epidemia. Bien merecedor es nuestro paisano el Sr. Pons, siquiera de una *Cruz de Beneficencia*, que muchos ostentan sin merecerla tanto como él. Omitimos en gracia de la brevedad, otros muchos datos que podríamos todavía aducir. Es un hombre excepcional, un verdadero héroe digno de admiración y aplauso de sus contemporáneos, pues hace el bien sin estímulo alguno, sólo por dictárselo su magnánimo corazón. Creyéndolo de justicia, tributa con estos ligeros perfiles, su más sincero aplauso al insustituible Sr. Pons, su paisano

G. V.

N. GOÑALONS, S. EN C.

Banca - Giros - Valores - Cambios

Motores VELLINO

Por su marcha a pocas revoluciones, elevado peso y consumo extraordinariamente reducido de gasolina y aceite, el motor VELLINO es el ideal para los agricultores, pequeñas fábricas, etc. No debe confundirse el VELLINO, con sus dos potentes volantes y las válvulas en la culata, con los motores ligeros y de muchas revoluciones, que si de momento cuestan un poco menos, muy pronto cuestan un mucho más, por los frecuentes ajustes y reparaciones que por su rápido desgaste necesitan, así como por su mayor consumo.

19 VELLINOS instalados en Menorca. Entrega en el acto
Guillermo J. Orfila.- Arravaleta, 13. - MAHÓN.

NOTICIAS

Locales

Exportación.

Abordo del vapor correo «Rey Jaime II» fueron embarcados el jueves para Barcelona 819 pollos, 908 gallinas, 53 conejos, 197 palomos, 5 pavos, 3 cajas con pescado, unos 20 canastos con fruta y una gran cantidad de huevos.

De viaje.

El sábado regresó a Palma, después de unas semanas de permanencia entre nosotros, nuestro distinguido amigo y reputado cirujano el Dr. D. Francisco Valdés, con su señora e hijos.

Ha llegado la maestra nacional señorita María Pi.

Ayer visitaron esta ciudad muchas familias del interior de la isla.

Un hidroavión.

En la mañana de ayer fué visto un hidroavión que pasó muy cerca de nuestra costa. Al parecer, era el que efectúa viajes de Marsella a Argel viceversa. Fué visto por muchísimas personas y se dirigía a Argel.

Fallecimiento.

Ayer tarde falleció inesp raramente don Pedro Antonio Massanet Literas, que venía sufriendo, con ejemplar resignación, desde hacia largo tiempo, penosa enfermedad.

Esta mañana ha tenido lugar el entierro de su cadáver, viéndose el acto muy concurrido.

Descanse en la paz del Señor el alma del difunto, y reciba su atribulada familia la expresión de nuestro más sentido pésame.

D. E. P. A.

Bendición.

Al anochecer, fué bendecida ayer en San Agustín una nueva capillita con la imagen del Milagroso Niño Jesús de Praga para la visita domicilia. Con este, son 21 los coros que hay en esta ciudad.

De fútbol.

Ayer tarde, en el campo «Mira Mar» jugaron un interesante partido amistoso los equipos «Zamora F. C.» y «C. S. Espana» de Villa Carlos. Siendo el resultado un empate a dos goals. Se lesionó al defensa del «Zamora» Rotger.

Vapor.

El «Ciudadela» ha llegado de regreso de Alcudia, en viaje de enlace. Esta tarde saldrá para Palma.

SANTORAL

Martes, 20.—Santos Eustaquio y Agapito y stas. Cándida y Susana vgs.

Día 20.—Sol sale a las 5'34 pónese a las 5'50.—Luna sale a las 12'50 pónese a las 3'29.

Por nuestros muertos en Africa

Suscripción pública para levantar en la cumbre de Monte-Toro un monumento que perpetue la memoria de los soldados del 63 que murieron gloriosamente en los campos africanos:

	Pesetas
(Continuación)	
Roberto Vivó Triay . . .	10'00
Cecilia Comellas de Vivó .	10'00
Francisco Vivó Comellas .	10'00
Leonor Vivó Comellas . .	10'00
Rosa Juan Mari	0'25
María Medina Canet . . .	0'25
María Femenías Febrer . .	0'25
María Catalá Morlà . . .	0'15
Gabriel Marqués	1'00
Antonio Riera Colom . . .	0'25
Juana Mercadal de Riera .	0'25
Francisco Riera Mercadal .	0'25
Juan Vinent Petrus	0'50
Margarita Pons de Vinent .	0'50
Francisco Vinent Pons . .	0'25
Juan Vinent Pons	0'25
José Vinent Pons	0'25
Alfonso Vinent Pons . . .	0'25

(Continuación).

REMITIDO

SR. DR. DE EL IRIS.

Localidad.

Muy señor nuestro: Rogamos a V. se sirva dar cabida en las columnas del diario de su digna dirección a las justas quejas que formulamos como ciudadanos y vecinos de la Plaza de Cabrisas y Caymaris, por cuyo favor le quedarán sumamente agradecidos

sus affmos. s. s.
VARIOS VECINOS.

Intolerable es lo que ocurre ante las repetidas quejas que por incumplimiento del Bando, que en su día publicó esta Alcaldía, sobre fuentes públicas, tenemos formuladas; pues a diario se puede ver como una serie de chiquillos y alguno que otro grandulón, sin respeto a lo ordenado, beben en las mismas fuentes con el caño en la boca y derraman inutilmente el agua, y por si todo esto fuera poco entre doce y dos de la tarde arman tal escandalera, que más que una plaza pública parece un campo de juego de foot-ball, sin dejar no solamente descansar, después de la comida, a los que luego tienen que volver al trabajo, sino que hasta dentro de sus domicilios pueden estar tranquilos, pues a lo mejor llueven pelotas o piedras.

Se comprende que este estado de cosas se prolongue, ya que los autores de las mentadas hazañas vienen gozando, al parecer, de inmunidad.

Los vecinos de dicha Plaza piden respetuosamente a la Autoridad que cesen tales abusos.

Ayuntamiento de Alayor

COMISIÓN MUNICIPAL PERMANENTE

Sesión semanal celebrada el día 20 de Junio de 1927.

Para quitarse
ese grillete...

Lo más conveniente es beber en todas las comidas la mejor de las aguas minerales, que usted mismo puede prepararse, vertiendo en un litro de agua un paquete de

Lithinés del Dr. Gustin

De este modo, obtendrá una curación rápida de todas las afecciones dolorosas que tengan como origen, este veneno: el ácido úrico. **REUMATISMOS. GOTA. PIEDRA.**

Con una caja de 12 paquetes pueden obtenerse 12 litros de agua mineral.

Acido úrico



Único para España
WIC-DALMAN OLIVERA
Calle 16 - Barce
de las Bañes de San Juan de Dios

Presidió el Sr. Alcalde D. Lorenzo Villalonga, asistiendo los Tenientes Sres. de Salort Alberti y Mascaro.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.

En vista del precio fijado por la Junta Insular de Abastos a la harina, destinada a elaboración de pan familiar, se acordó tasarlo a razón de 70 céntimos el kilogramo.

Cumplimentar la Circular del Excmc. Sr. Gobernador Civil de la provincia, sobre la celebración de la fiesta del «Día del Libro Español».

Proponer al Pleno la aprobación de varios suplementos de crédito dentro del actual Presupuesto, según informe presentado por intervención, previa exposición al público a efectos de reclamación por término de 15 días.

Pasar a informe de la Junta Municipal de Sanidad, cierta instancia presentada por varios vecinos en queja de las malas condiciones que reúne el puesto destinado a pelar pescado en la calle de San Nicolás.

Autorizar a D. Sebastian Jaume Ferrer, para reformar aberturas en la casa n.º 26 de la calle de Barsola.

Contribuir con veinte y cinco pesetas a la suscripción abierta para el pago de una música que en las tardes y noches de los domingos y días de fiesta toque en la Plaza del Principe, entendiéndose dicha cuota por cada concierto.

Proceder al nuevo empedrado del piso de la calle de Santa Rita.

Y se levantó la sesión.

Ibiza

Una Romería.

Tuvo lugar el día 8 en la vecina

parroquia de Jesús la anual «Romería» que con tanta animación celebróse en dicho pueblo.

Incendio

Ayer registróse un incendio en la señorial casa de D. Narciso Puget notario que fué de Ibiza.

La familia del Sr. Puget veraneaba en el campo. El incendio destruyó casi todos los muebles.

El P. Domenech.

El próximo viernes es esperado el Rdo. P. Domenech al objeto de dirigir dos tandas de Ejercicios Espirituales al clero, y predicar en la solemne Novena en honor al Sto. Cristo de la iglesia de Sto. Domingo.

¿El raid anfibio suspendido?

El no haberse recibido noticias concretas y pasar la fecha señalada; créese se habrá suspendido el raid anfibio ideado por el inventor Sr. Acedo. C.

14-9-27.

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento Octubre de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable 4 por 100.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

AVISO AL COMERCIO

Saldrá de Barcelona directamente para Ciudadela, el próximo martes día 20 el conocido moto-velero

ARNALDO OLIVER

admitiendo toda clase de carga.

Los Sres. Cargadores como de costumbre pueden dirigir sus notas en

Barcelona: TRULLOLS Y OLIVER, Cristina, 2.

Ciudadela: P. IGNACIO BOSCH Y C.^a, Harinera.

Gran Fonda Restaurant

Situada en la calle de la Virgen del Carmen, 20

INAUGURADA RECIENTEMENTE
MAGNÍFICAS HABITACIONES, COCINA
DE PRIMER ORDEN, CUARTOS DE BAÑOS
Y TODO EL CONFORT QUE ACONSEJAN
LOS TIEMPOS MODERNOS.

PROPIETARIO:
LORENZO GORNÉS

Ciudadela (Menorca)

NUESTRO SERVICIO ESPECIAL

Los grandes vuelos

Las comunicaciones aéreas en el interior de la Argentina.

Madrid, 19.—3'30

Se ha constituido el Consejo de administración de la nueva Sociedad Aero-Postal Argentina.

Su presidente, D. Marcelo Bouilouz, de acuerdo con M. Latecoère, tiene en estudio la organización de las comunicaciones aéreas por el interior del país.

Varias

El Día de Cervantes.

Madrid, 19.—4'10

Al recibir ayer el gobernador civil de Barcelona a los periodistas les dijo que había presidido la Junta del Monumento a Cervantes que se había reunido en la Universidad, acordándose volver a reunirse el día 23, en cuya nueva reunión quedará puntualizado toda la reforma en que se ha de celebrar el Día de Cervantes, que tendrá lugar el 23 del próximo Octubre, al objeto de cumplir lo que se tiene ordenado en el Real

decreto que se dictó para la celebración de esa fecha.

Del extranjero

Los espías condenados a muerte en Leningrado han sido ejecutados.

Madrid, 19.—5'25

Telegrafían de Riga al «Daily Mail» que el Comité ejecutivo central ha denegado la petición de indulto formulada por los nueve condenados a muerte por espionaje, los cuales han sido ejecutados.

El cólera ha causado siete mil muertes en China.

La epidemia de cólera que se ha extendido a numerosos puertos meridionales del río Azul, se ha propagado ya a la región Norte de dicho río. Se asegura que en Tien Tsin se han registrado ya 34 casos seguidos de muerte, y que el número total de muertos desde que empezó la epidemia pasa de 6.000.

Las autoridades europeas han adoptado en Chanhaí rigurosas medidas.

El «Times» elogia la Asamblea.—Es el paso primero e irrevocable en el camino de la normalidad.

En uno de sus editoriales el «Times» escribe lo siguiente:

«El real decreto que convoca la Asamblea Nacional española ha sido el paso primero e irrevocable en el camino que conduce al restablecimiento gradual de la normalidad constitucional. Los españoles no están sorprendidos ni descontentos ante la constinución del régimen actual, porque hallan en todo las ventajas inmensas que trajo a la vida del país, y porque todas las clases sociales verían gustosas que este régimen continuara, sin modificaciones ni trabas.»

Botadura del «Infanta Beatriz» en Kiel.

El navío «Infanta Beatriz», construido en los astilleros de Krupp, con destino a la Compañía Transmediterránea Española, de Barcelona, ha sido botado al agua.

En la frontera se detiene a dos oficiales italianos.

Se ha detenido en la frontera italiana, en territorio austríaco, a dos oficiales italianos, de quienes se sospecha hayan querido espiar las maniobras del ejército austríaco.

Los detenidos declararon que habían pasado la frontera solamente para beber cerveza austríaca.

Chamberlain y Mussolini se verán en Génova.

Es probable que Chamberlain se entrevistará en breve con Mussolini, en Génova, lo cual se considera en Italia como una prueba de la creciente amistad anglo-italiana.

Relaciones hispano-francesas.

«L'Intransigeant» publica un interesante artículo acerca de las relaciones francoespañolas.

Declara que si bien es cierto que España no está representada en Ginebra, sus diplomáticos permanecen en las orillas del lago del mismo nombre siguiendo el curso de las conversaciones atentamente.

Una personalidad política española ha declarado al articulista que las relaciones francoespañolas en lo que respecta a Tánger han mejorado notablemente.

La Legión Americana.—Visitará varias ciudades francesas.

Delegaciones oficiales de la Legión americana visitarán varias ciudades de Francia, en donde las tropas americanas estuvieron estacionadas durante la guerra.

Una delegación de 400 legionarios, con el general Pershing, el primer ministro, Sr. Poincaré, y el mariscal Pétain, irá a Verdún, para inaugurar la torre del monumento de Douaumont. La delegación marchará enseguida a Douaumont para inaugurar el pueblo, que ha sido construido con donativos americanos.

Otros 300 legionarios visitarán Dormans. Visitarán la iglesia elevada como monumento conmemorativo de las batallas del Marne.

Doscientos cincuenta miembros de la Legión irán a Saint-Mihiel, que fué recuperado por los americanos durante su primera gran ofensiva.

Chateau-Thierry, que fué donde las fuerzas americanas entraron en acción en el Marne, recibirá también a 200 legionarios.

Se están terminando los preparativos necesarios para la visita de una delegación oficial a Reims.

PRENSA ASOCIADA.

Alcaldía de Ciudadela

Forma to por el Gestor Afianzado de los ingresos económicos de la Excm. Diputación Provincial de Padrón de Cédulas personales de este Municipio para el corriente año de 1927, permanecerá expuesto al público en la Secretaría de esta Corporación Municipal a efectos de reclamación por espacio de ocho días, contados desde el siguiente al de la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de esta provincia.

Ciudadela, 12 de Septiembre de 1927.

Aprobado por el Ayuntamiento pleno el presupuesto municipal ordinario para el ejercicio económico de 1928, permanecerá expuesto al público en la Secretaría de este Ayuntamiento por espacio de quince días, durante cuyo plazo y quince días más, podrán los vecinos presentar contra el mismo, las reclamaciones que estime convenientes, con arreglo al artículo 300 y siguientes del Estatuto municipal vigente.

Ciudadela, 14 Septiembre de 1927.

El Alcalde,
JOSÉ MOLL.

ANIS TUNEL

es sin disputa
el mejor que se conoce.

TARIFA DE ANUNCIOS

-- DE --

EL IRIS

ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA	ANCHO DE TRES COLUMNAS
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. 1'50 Ptas.	Los precios señalados para los de dos, con un veinticinco por ciento de aumento.
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones. 2'50	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. 0'35 "	ANCHO DE CUATRO COLUMNAS
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. 2'50 "	Los precios señalados para los de dos, con un cincuenta por ciento de aumento.
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones. 4'00 "	DE MEDIA PÁGINA
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción. 0'60 "	Por una inserción. 15'00 Ptas.
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.	Por dos inserciones. 25'00 "
ENTREFILETES	Por cada nueva inserción, aumento de 7'00 Ptas.
A 0'10 Ptas. la línea por inserción.	DE PÁGINA ENTERA
ANCHO DE DOS COLUMNAS	Doble precio que el señalado para los de media página.
Hasta seis centímetros:	Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.
De 1 a 3 inserciones. 3'75 "	Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.
De 4 a 6 inserciones. 6'00 "	ESQUELAS MORTUORIAS
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00	(Primera página)
Hasta doce centímetros:	Página entera. 50'00 Ptas.
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.	Media página. 35'00 "
Hasta veinte centímetros:	Un cuarto de página. 20'00 "
Doble precio que para los de seis.	ancho de una columna. 5'00 "
Observaciones: 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.	

SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE SEPTIEMBRE SALVO CONTINGENCIAS

Línea a Cuba-Méjico

Días 21 de Santander y 23 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».

Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata

Días 20 de Barcelona y 23 de Cadiz el vapor «Infanta Isabel de Borbón».

Línea New-York Cuba

Días 7 de Barcelona y 13 de Cadiz, el vapor «Manuel Calvo».

Días 29 de Barcelona y 5 de Octubre de Cadiz el vapor «Antonio Lopez».

Línea Gothafrma-Pacífico

Días 15 de Barcelona y 20 de Cadiz el vapor «León XIII».

Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz, el vapor «Isla de Panay».

Línea de España a New-York

Entre de la tercera decena de septiembre saldrá de Bilbao y Santander el vapor «Mannel Arnús». La fecha definitiva se anunciará mas adelante.

- AVISOS IMPORTANTES -

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantiene a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzíbar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22.—MAHON.

Fábrica de Jabones

LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca **La Galia** son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 54.—MAHON.

Para encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que los servirá con la mayor prontitud.

LOS QUE TENGAN TOS

QUE TENGAN

Ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa ó la llamada vulgarmente de sacre, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la activa y acreditada **PASTA PECTORAL INFALIBLE** del Dr. ANDREU DE BARCELONA.

Al tomar las primeras pastillas se empieza a sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que tengan también ASMA ó SOFOCACIÓN, hallarán un gran remedio con los **CIGARRILLOS BALSÁMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** del mismo autor, que lo calman en el acto y permiten descansar al instante que se halla privado de dormir.—*Opúsculos gratis.*

Pídanse estos medicamentos en todas las buenas Farmacias

IMPRENTA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambios de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente a lá vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.

